

# 大漢公報

The Chinese Times  
PRINTED AND PUBLISHED  
FOR THE PROPRIETOR BY  
HO-KAY BY THE CHINESE PRESS  
IN CANADA PUBLISHED BY  
THE CHINESE PRESS (CANADA) LTD.  
110 EAST PENDER STREET  
VANCOUVER, B.C. V6A 1S8  
Phone: (604) 685-8575  
Fax: (604) 685-1198  
本報創刊於一九〇七年

天氣  
最高溫度 8度  
最低溫度 5度

## 車詩汽保車險費 準備加價二成半

### 施浩達指信社黨隱瞞真相

【本報訊】卑詩消費事務廳長施浩達，由於前任信社黨政府管理不當，卑詩的汽車保險可能要增加百分之二十四或平均每人增加二百元以上。

施浩達指信社黨前任政府故意壓低汽車保險費以討好投票人。

施浩達承認保險費增加是一個衝擊，但他對信社黨留下來的財政混亂情況感到憤怒。

施浩達稱，他已下令保險公司找出一切其他可能辦法，並在兩週內向他報告。

政府將在收到報告之後，再行決定將採取什麼行動。

信社黨在上一次提高保險費的幅度為百分之四。

保險公司在上一次提高保險費的幅度為百分之四。

但在一九八九年在去年却得到一千七百萬元的利潤，而今年則有三億四千一百萬元。

保險公司董事局和查數師都表示，如果保險費再不增加，後備金將會用光。



圖為消費事務廳長施浩達。

## 加西大草原省份 出現罕見嚴寒天氣

【利齊那訊】加拿大西部大草原省份近日奇寒，一些地方的氣溫已降至攝氏零下五十度。

由於北風凜冽，雖然仍算是十二月初的初冬，但自週日以來，沙省首都利齊那的氣溫曾跌至攝氏三十八度。

一些靠近南部的地方氣溫也在零下幾十度。

加拿大環境部氣象專家格倫·漢密頓稱，靠近美加邊境的樹樹嶺溪市中午的氣溫也在攝氏零下四十九度。

寒風刺骨。

## 黎巴嫩再釋放 一名美國人質

【大馬士革訊】黎巴嫩政府昨日宣佈，已釋放一名美國人質。

這名美國人質是在黎巴嫩被綁架的。他在被綁架後，在黎巴嫩境內被關押了五個月。

黎巴嫩政府表示，這名美國人質是在與各方進行談判後，最終獲釋的。

## 審核總長抨擊聯邦 處理財政方法欠佳

【渥太華訊】聯邦審核總長昨日抨擊聯邦政府處理財政的方法欠佳。

他認為，政府應該採取更積極的措施來減少赤字，而不是僅僅依賴增加稅收。

他還指出，政府在處理債務方面表現不佳，這將對國家的經濟前景產生負面影響。

## 否則可替政府多賺二百億元

【渥太華訊】聯邦審核總長昨日表示，如果政府採取更有效的財政政策，否則可替政府多賺二百億元。

他認為，政府應該更有效地利用其資源，並減少不必要的開支。

他還指出，政府應該採取更積極的措施來吸引投資，並促進經濟增長。

【渥太華訊】聯邦審核總長昨日表示，政府應該採取更有效的財政政策，否則可替政府多賺二百億元。

他認為，政府應該更有效地利用其資源，並減少不必要的開支。

他還指出，政府應該採取更積極的措施來吸引投資，並促進經濟增長。

# 華僑金行

## 聖誕新年 酬賓大減價

(足金時價)

WAH KIU JEWELLERS LTD.  
504 MAIN STREET 華埠VANCOUVER. 電話 669-3247

## 抵雲埠作禮貌上短暫訪問

【溫哥華訊】卑詩省省長穆倫尼昨日抵達溫哥華，向卑詩省省長哈國最近訪問溫哥華，作一次禮貌上的訪問。

穆倫尼說，哈國省長在全國中一向擁有極佳的聲譽，對國家團結及憲制發展有卓越的貢獻。

穆倫尼又讚揚哈國最近訪問溫哥華，對卑詩省的經濟發展有極大的貢獻。

## 加首相讚揚哈國省長

【渥太華訊】加拿大首相穆倫尼昨日讚揚哈國省長穆倫尼。

穆倫尼說，哈國省長在全國中一向擁有極佳的聲譽，對國家團結及憲制發展有卓越的貢獻。

穆倫尼又讚揚哈國最近訪問溫哥華，對卑詩省的經濟發展有極大的貢獻。

## 救世軍紅茶籌款

【溫哥華訊】今年(一九九一年)為救世軍傳統聖誕「紅茶」(Red Kettle)籌款活動一百週年紀念。去年加拿大已有五十萬人獲發籌款運動得益受惠。

聖誕節為與家人團聚的好日子，救世軍協助許多人得在此佳節以享受到與家庭團聚的溫暖與歡樂。

一百年前，救世軍團長約瑟芬·開始以紅茶籌款活動。而一八九八年，紐約世界日報撰文盛讚該籌款運動。

今年已屆一百週年  
去年受惠者達五十萬人

## 汽車意外受傷 速見大律師

BERNIE SIMPSON, C.M.  
\* ICBC 汽車意外，個人損傷法庭訴訟服務  
\* 有專人作中文翻譯  
\* 免費諮詢 (勝訴後，始收律師費)

溫市唯一處理汽車意外賠償事件之律師行  
我們支付所有個案中的費用  
個案完成後，始收律師費

RESTRICTED LAW PRACTICE TO ICBC CAR ACCIDENTS  
(PERSONAL INJURY AS RESULT OF AUTOMOBILE ACCIDENTS)

734-2272  
999 WEST BROADWAY, SUITE 750, VANCOUVER B.C.  
百老匯西街 999 號 750 室 (夾 OAK 街) BCAA 大廈內

# China Travel 加拿大中國旅行社有限公司

香港中國旅行社全資附屬機構

## 香港精華

\$1,488.00 起 (雙人房計)  
包來回機票，五晚酒店，機場接送，「東方明珠」海港夜遊包晚餐，宋城半日遊  
天天出發 至十二月十二日止

## 北京七天遊

去年推出，甚受歡迎，今年再度舉辦  
\$898.00  
包溫哥華北京來回機票，五晚酒店五天早餐，機場接送  
出發日期：九一年十一月廿九日、十二月十六日、廿三日、廿七日  
九二年二月七日、十七日、廿八日  
欲免向隅 請早定位

## 神州精選

十五天	香港、廣州、桂林、北京、南京、無錫、蘇州、上海、杭州、廣州、香港	\$1595
廿一天	香港、廣州、桂林、昆明、成都、西安、北京、南京、無錫、蘇州、杭州、上海、廣州	\$2083
十四天	香港、廣州、桂林、西安、北京、杭州、上海、廣州	\$1800
十八天	香港、廣州、桂林、西安、北京、南京、無錫、蘇州、杭州、上海、廣州、香港	\$1746

辦理：加拿大買單·中國提貨  
常備：各國新款電視機、錄影機、洗衣機、電冰箱、音響組合...  
貨真價實·提貨方便·信譽可靠·中國境內提貨點共38個城市

地址：百老匯西街556號 電話：溫哥華區 872-8787  
V5Z 1E9

# 譚公廟

域多利唐人街頂樓 1713 半 (HALF)  
GOVERNMENT ST. VICTORIA, B.C.  
每日上午九時半至下午四時開放  
逢星期一下午休息

# 中國參茸行

## 聖誕大酬賓大減價大贈送

(定於十一月卅號至十二月廿四號)

新到：吉品鮑魚，特級生晒象拔蚌

參茸藥材八折 特價品除外  
補酒成藥京菜海味什貨九折

同時推出聖誕大量超值品：  
河南淮山角、淮山片買一送一  
禮盒漳州雪耳球每盒一磅 2 合 \$9.99

由於特價品太多，未能盡錄，歡迎參觀選購。  
為酬謝顧客，凡買滿20元以上，送精美世界風景明星月曆一份，超過30元以上，送通勝日曆一個送完即止。要選購聖誕禮品，請去喜士定東街 288 號中國參茸行電話：682-1113

# 國際爐頭廠

## INTERNATIONAL FOOD EQUIPMENT COMPANY

精製各款中國餐館爐頭，燒臘爐、矮腳湯爐、洗碗槽、烟罩  
承接餐館工程 (有工程設計部)

二眼爐連雲吞爐	康餐館冷凍櫃	燒臘爐(新款開門)
一眼爐 \$2000 特價 \$1388	\$2000 特價 \$1488	24" x 30" x 57" (燒臘爐)
二眼爐 \$3000 特價 \$1988		\$3000 特價 \$2388
三眼爐 \$4000 特價 \$2888		30" x 31" x 64" (燒臘爐)

※ 備有大量現貨供顧客選購，歡迎參觀 ※  
歡迎查詢：(604)681-7717  
商用展品地址：456 PRIOR ST. (華埠利僑貨倉隔鄰)  
VAN, B.C. V6A 2E5  
開放時間：逢星期一至五，上午八時至下午四時